



LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 2020

23 OKTOBER 2020

EDITIE NO. 22

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDING	1
OPROEPINGEN	1-3
SURSEANCE VAN BETALING	3
LIQUIDATIES	3-6
AANKONDIGINGEN DEURWAARDERS	6-7
BEKENDMAKING AAN ALLE LEVERANCIERS VAN LAND ARUBA	8
ALGEMENE VOORWAARDEN VOOR LEVERING VAN GOEDEREN EN DIENSTEN AAN LAND ARUBA	9
MINISTERIËLE BESCHIKKINGEN VAN 28 SEPTEMBER 2020	10-12
LANDSBESLUITEN VAN 17 SEPTEMBER 2020 NRS. 1-2	13-14
LANDSBESLUIT VAN 1 OKTOBER 2020 NO. 10	15-16
WIJZIGING PRIJSREGELING AARDOLIEPRODUKTEN	17

Abonnementsprijs ingaande 3 juni
2004, inclusief portokosten, per jaar
bij vooruitbetaling Afl. 85,--

Losse nummers Afl. 6,--.

Uitgever: Directie Wetgeving en Juridische Zaken,
Ministerie van Justitie, Veiligheid en
Integratie

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 5 oktober 2020 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:
KALTON ANTONIO KELLY en
EMELY VANESSA STAMPER, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,
mr. C.J. Hart

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- FELICIANA, Roland Edgar, wonende in de Verenigde Staten van Amerika,

om op dinsdag 12 januari 2021 om 08:45 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door FELICIANA, Lourdes Ludwina ingediend onder curatelestellingverzoek AUA202001746 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- PEREZ MATOS MASSIEL, Katherine en JUSTINA SANCHEZ, Adrian, zonder bekende woon- of verblijfplaats

om op dinsdag 24 november 2020 om 11:00 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door DIRECTIE VOOGDIJRAAD ingediend OTS minderjarigenverzoek AUA202002288 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- GUZMAN CRUZ, Manuel Martin, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Dominikaanse Republiek,

om op dinsdag 24 november 2021 om 10:30 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door DIRECTIE VOOGDIJRAAD ingediend ondertoezichtstellingsverzoek AUA202002143 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- DE LEON CEDEÑO, Carlos Jose, wonende in de Dominikaanse Republiek

om op dinsdag 12 januari 2021 om 10:15 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door HERNANDEZ SANCHEZ, Elvia Chanel ingediend verzoek voor recht verklaring omtrent buitenlandse uitspraak AUA202002413 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- DE CUBA, Mildred Mercedes en DE CUBA, Harietta Elvira, wonende in Nederland

om op dinsdag 19 januari 2021 om 09:30 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door DE CUBA, Iris Lucina ingediend wijziging curatorverzoek AUA202002424 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- PANTOPHLET, Corey Duane, zonder bekende woon- of verblijfplaats in NEDERLAND,

om op dinsdag 1 december 2020 om 11:00 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door DIRECTIE VOOGDIJRAAD ingediend ondertoezichtstellingverzoek over de minderjarige AUA202002351 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

OPROEPING

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- BERMUDEZ TUDARES, Gianni Berusca en SULBARAN PRIETO, Angel Alberto, wonende in VENEZUELA

om op dinsdag 12 januari 2021 om 09:45 uur, voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door TUDARES FABELO, Groxi Gricelda ingediend voogdijzakenverzoek AUA202002157 EJ.

De griffier,
E.E. de Weever

SURSEANCE VAN BETALING

In de definitieve surseance van betaling van de naamloze vennootschap La Linda N.V. is een ontwerpakkoord aangeboden en in verband daarmee heeft het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba bij beschikking van 9 oktober 2020 bepaald:

- i. Schuldeisers van La Linda N.V. kunnen hun vorderingen uiterlijk 6 november 2020 indienen bij de bewindvoerder mr. G.W. Rep, J.E. Irausquin Blvd 22, suite 202, Oranjestad, Aruba. Tel: 588-1860, fax: 588-1870, email: geert@repdecuba.com.
- ii. Op vrijdag 11 december 2020 om 9:00 uur vindt een zitting plaats waar schuldeisers zullen worden geraadpleegd voordat het Gerecht beslist omtrent het door La Linda N.V. aangeboden ontwerpakkoord. Locatie: Ballroom Alhambra Casino, J.E. Irausquin Blvd 47, Aruba.

REP DE CUBA

G.W. Rep, bewindvoerder La Linda N.V.

LIQUIDATIE

JUSTINE PICTURES A.V.V.

(in liquidatie)

Door middel van een aandeelhoudersbesluit van 15 september 2020 is besloten tot ontbinding en liquidatie van de bovengenoemde vennootschap per 15 september 2020.

Vanwege het feit dat de vennootschap geen activa c.q. baten heeft, zullen er geen uitkeringen worden gedaan.

Deze publicatie werd neergelegd ten kantore van het handelsregister van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,
Lars Stolk
Malmokweg 22-K, Aruba

LIQUIDATIE

CLINICA DR. JOHN CROES N.V.

(in liquidatie)

In een op 16 oktober 2020 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap, gevestigd in Aruba onder Kamer van Koophandel registratienummer 43036.0 is besloten tot haar ontbinding met ingang van dezelfde datum.

Vanwege het feit dat de vennootschap geen activa c.q. baten heeft, zullen er geen uitkeringen worden gedaan.

Deze publicatie werd neergelegd ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de vereffenaar.

De vereffenaar,
Albert John Frederick Croes
Fuerte #66
Aruba

LIQUIDATIE**IRD INSPIRE REAL ESTATE
DEVELOPMENT COMPANY VBA**

(in liquidatie)

In de op 30 september 2020 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap is besloten de bovengenoemde vennootschap te ontbinden per 30 september 2020 onder benoeming van de heer Richard Johannes Helder tot vereffenaar. Er zijn geen baten aanwezig.

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving neergelegd ten kantore van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba alsmede de vereffenaar.

De vereffenaar,
Richard Johannes Helder
Esmeralda 77
Noord, Aruba

LIQUIDATIE**PLAYA SAVANNAH A.V.V.**

(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan eenieder neergelegd zowel ten kantore van het handelsregister als ten kantore van de vereffenaar.

Na uitkering van het batig saldo aan de gerechtigden zullen er geen aan de vereffenaar bekende baten meer aanwezig zijn.

De vereffenaar,
mr. drs. E Bokkes van Triple A Attorneys
TRIAS Building
Hanchi Snoa 19
Willemstad, Curaçao

LIQUIDATIE**NAC AVIATION ARUBA A.V.V.**

(in liquidatie)

Bij besluit van de bijzondere algemene vergadering van aandeelhouders gehouden op 15 september 2020 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS Management N.V, gevestigd te Caya Dr. J.E.M. Arends 18-A, Oranjestad, Aruba tot de vereffenaar.

De vereffenaar,
ATS Management N.V.
Caya Dr. J.E.M. Arends 18-A
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**SARMENT INTERNATIONAL A.V.V.**

(in liquidatie)

De liquidatie van de vennootschap is voltooid en de naam "Sarmment International A.V.V." is op 21 september 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
ATS Management N.V.
Caya Dr. J.E.M. Arends 18-A
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**RED BLACK FOOD SERVICES N.V.**

(in liquidatie)

De liquidatie van de vennootschap is voltooid en de naam "Red Black Food Services N.V." is op 3 oktober 2020 in het handelsregister doorgehaald.

Lokaal vertegenwoordiger van de
vereffenaar,
ATS Management N.V.
Caya Dr. J.E.M. Arends 18-A
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**C AND A AIRCRAFT LEASING VBA**

(in liquidatie)

De liquidatie van de vennootschap is voltooid en de naam C and A Aircraft Leasing VBA is op 11 oktober 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
Dhr. Dominick A. Cipolla
Caya Dr. J.E.M. Arends 18-A
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**CITIBANK ARUBA N.V.**

(in liquidatie)

De ondergetekende Mr. Anthony A. Ruiz maakt bekend dat hij als liquidateur van Citibank Aruba N.V. op 13 oktober 2020 zijn rekening en verantwoording als liquidateur van bovengenoemde vennootschap heeft opge maakt en ter inzage nedergelegd ten kantoor van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel zoals bepaald in art. 151 e.v. van het Wetboek van Koophandel van Aruba.

Aruba, 14 oktober 2020

De liquidateur,
Anthony A. Ruiz
J.G. Emanstraat 61-63
Oranjestad-Aruba

LIQUIDATIE**AM ADJUSTMENT MANAGEMENT N.V.**

(in liquidatie)

De rekening en verantwoording van bovengenoemde vennootschap in liquidatie is ten kantore van het handelsregister alsmede ten kantore van de vennootschap ter inzage gelegd.

De vereffenaar,
Jan Cornelis. van Beelen
Boulevard 85
2225 HA Katwijk ZH, Nederland

LIQUIDATIE**PRELUDE CORPORATION A.V.V.**

(in liquidatie)

Hierbij wordt bekend gemaakt dat bovengenoemde vennootschap is geliquideerd en de naam is doorgehaald in het handelsregister.

De vereffenaar,
David Theodorus Maria Geurts
208 Becklake Street
Kosmos 0261, South Africa

LIQUIDATIE**ADMINISTRACION CASALICIO A.V.V.**

(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en deze is op 24 augustus 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
AMTR Management N.V.
Belgiëstraat 36
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**GEM AVIATION A.V.V.**

(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en deze is op 24 augustus 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
AMTR Management N.V.
Belgiëstraat 36
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE**JANOBO N.V.**

(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 19 september 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
De heer C.A.D. Enthoven
Romenpad 5
2652 BX Berkel en Rodenrijs
Nederland

LIQUIDATIE
OMNIA'S CONTRACTORS N.V.
(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 20 maart 2020 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,
O.R.F. Zievinger
Bubali 83-B
Noord

**AANKONDIGING OP GROND VAN
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-
VORDERING VAN ARUBA (AB 2005
NO. 34)**

Bij exploit van mij, L.R. Morales-Wix, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten en van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, van 5 oktober 2020, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel hiervan voor GEZIEN heeft getekend, is JOËLLA ANNELEE GIANI TROTT, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

OPGEROEPEN:

om op vrijdag, 11 december 2020 des namiddags om 15.00 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan de J.G. Emanstraat 51 in Aruba te verschijnen, teneinde op het door ALBERT HERMAN VAN DINTER, wonende in Aruba ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
L.R. Morales-Wix

**AANKONDIGING OP GROND VAN
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-
VORDERING VAN ARUBA (AB 2005
NO. 34)**

Bij exploit van mij, L.R. Morales-Wix, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten en van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, van 21 september 2020, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel hiervan voor GEZIEN heeft getekend, is DIONNY FLORIAN, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

OPGEROEPEN:

om op maandag, 1 februari 2021, des voormiddags om 9:00 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan de J.G. Emanstraat no. 51 in Aruba te verschijnen, teneinde op het door ANGELINE MARIA MATHILDA, wonende in Aruba ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
L.R. Morales-Wix

**AANKONDIGING OP GROND VAN
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-
VORDERING VAN ARUBA (AB 2005
NO. 34)**

Bij exploit van 5 oktober 2020 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is: CARLOS MARCIAL ANTONIA; wonende in Aruba, zonder bekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders,

OPGEROEPEN:

om op maandag, 8 februari 2021 des voormiddags om 09:00 uur; ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan het adres J.G. Emanstraat nr. 51 op Aruba, te verschijnen teneinde op het door

Evelyn Maria Henry Pimentel ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
B.R. Roos

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 5 oktober 2020 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is: ERVEN VAN WIJLEN AUGUSTINUS CHRISTIAANS (geboren te Aruba op 5 september 1895); allen zonder bekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders,

OPGEROEPEN:

om op woensdag, 20 januari 2021 des voormiddags om 08:30 uur; ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan het adres J.G. Emanstraat nr. 51 op Aruba, te verschijnen teneinde op het door Emiliano Francisco Fingal en anderen eisers vermeld in het verzoekschrift ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
B.R. Roos

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van mij, Josefin P. Locadia, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten en van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, d.d. 12 oktober 2020, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel hiervan voor GEZIEN heeft getekend,

is aan Scott Kenneth DONAHUE, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba

BETEKEND:

Een grosse van een beschikking van 9 september 2020 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten verzoeken van de naamloze vennootschap PRINCESS PROPERTIES N.V. h.o.d.n. Aruba Happy Rentals gevestigd in Aruba, en om BINNEN TWEE DAGEN aan de inhoud van dit vonnis te voldoen en te betalen, welk hierbij korthedshalve wordt verwezen

De deurwaarder,
J.P. Locadia

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 12 oktober 2020 van de deurwaarder Josefin P. Locadia, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is: Ivan Giovanny ZAVALA GUÉDEZ; thans zonder bekende woon- en/of verblijfplaats,

OPGEROEPEN IN KORTGEDING:

om op vrijdag 20 november 2020 des voormiddags om 11:30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan het adres J.G. Emanstraat nr. 51 op Aruba, te verschijnen teneinde op het door Willmar Jesús MARQUEZ SANCHEZ ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
J.P. Locadia

BEKENDMAKING AAN ALLE LEVERANCIERS VAN LAND ARUBA

De Directie Financiën van het Land Aruba verzoekt vriendelijk doch dringend aan alle leveranciers om rekening te houden met de procedures voor het leveren van goederen, diensten en voor het uitvoeren van een werk.

Volgens wettelijke voorschriften mag de gemachtigde functionaris van een bureau van een minister, dienst of directie alleen met een **inkooporder (bestelbon of “purchase order”)** van de Directie Financiën van Land Aruba, een bestelling plaatsen of een opdracht gunnen. In voorkomende gevallen wordt de inkooporder door de Staten van Aruba, de Raad van Advies, de Algemene Rekenkamer van Aruba of de Dienst Openbare Werken (DOW) uitgegeven, door een daartoe gemachtigde functionaris.

De bestelling of opdracht wordt gedaan door middel van het afgeven van een inkooporder aan de leverancier, nadat aan deze een aanvraag voor een vrijblijvende offerte is gedaan met tegelijkertijd overhandigen van de Algemene voorwaarden van het Land. Na de levering wordt er gefactureerd, de facturen worden goedgekeurd en door het Land betaald, rekening houdend met een **betaaltermijn van in principe 90 dagen na factuurdatum**. Uitzonderingen op deze betalingstermijn zijn alleen mogelijk met een aan de bestelling voorafgaande goedkeuring van de minister belast met financiën, dan wel, namens deze, van de Directeur Directie Financiën (of bij afwezigheid diens waarnemers). Anderen zijn niet bevoegd tot het doen van toezeggingen over betalingstermijnen namens het Land!

In verband met een **verkorte verjaringstermijn** (artikel 33 Comptabiliteitsverordening 1989) die voor geldschulden van het Land geldt, moeten facturen **binnen 20 maanden na begin** van het dienstjaar waarin de levering heeft plaatsgevonden, ingeleverd zijn bij de Directie Financiën voor uitbetaling. *Dit houdt in dat er vóór 1 september van dit jaar, de facturen van het afgelopen jaar binnen moeten zijn bij de Directie Financiën om de verjaringstermijn te stuiten.* Op de factuur moet de goedkeuring voor de uitbetaling door de bestellende dienst vermeld zijn (datum, handtekening, dienststempel).

Gelieve alsnog facturen en bijbehorende inkooporders (bestelbon of purchase order, PO) **die uitgegeven zijn in het dienstjaar 2019 uiterlijk op 1 september 2020 in te dienen bij Directie Financiën volgens de reeds bij u bekende procedure.** Zonder schriftelijke reactie van de bestellende dienst en of leverancier, komen na 1 september 2020 alle nog openstaande inkooporders uit het dienstjaar 2019 waarvoor geen levering zijn ontvangen, te vervallen (uitgezonderd investeringen).

Voor de overige voorwaarden wordt verwezen naar de bijgevoegde Algemene Voorwaarden voor levering van goederen en diensten aan het Land Aruba (AV 2006), die een onderdeel vormt van deze bekendmaking.

Voor meer informatie gelieve een mail te sturen naar **verplichtingen@finance.gov.aw** onder vermelding Bekendmaking leveranciers 19 augustus 2020.

De Directeur Directie Financiën,
Drs. D.E Werleman

24 augustus 2020

**ALGEMENE VOORWAARDEN
VOOR LEVERING VAN GOEDEREN EN DIENSTEN
AAN LAND ARUBA**

1. De Algemene Voorwaarden betreffen handelingen zijdens het Land Aruba en de leveranciers met betrekking tot de levering van goederen en diensten na een daartoe verstrekte, respectievelijk verkregen opdracht.
2. Levering van goederen en diensten geschiedt aan de hand van een bestelbon (ook inkooporder of “purchase order” genoemd) die is afgegeven door de Directie Financiën of door de Staten van Aruba, de Raad van Advies, de Algemene Rekenkamer of de Dienst Openbare Werken.
3. Na levering van een goed of dienst, geeft de betrokken directie, dienst, het betrokken bureau c.q. Staten van Aruba, Algemene Rekenkamer Aruba, Raad van Advies of Dienst Openbare Werken door middel van een stempel en handtekening op de factuur aan dat het goed of de dienst in orde is voor wat betreft aantal, prijs, kwaliteit van de geleverde goederen of diensten.
4. Het Land houdt in principe een termijn aan van 90 dagen voor de betaling van een geaccordeerde factuur, te rekenen vanaf factuurdatum.
5. Bepalingen in overeenkomsten inhoudende waarborgsommen, worden door het Land niet aanvaard.
6. Het Land maakt gebruik van haar bevoegdheid om te verrekenen conform de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.
7. Na ingebrekestelling en door aanzegging van interest, is de in rekening te brengen interest voor de te late betaling (na 90 dagen) aan de leverancier gelijk aan de wettelijke rente.
8. De totale duur van een overeenkomst bedraagt maximaal 5 jaren (inclusief verlenging van de overeenkomst).
9. Bij inschakeling van onderaannemers, is de hoofdaannemer (natuurlijke persoon/rechtspersoon) alsmede de door deze gecontracteerde onderaannemer (natuurlijke persoon/rechtspersoon) gehouden loonbelasting, AOV/AWW/ZV- en de AZV-premies tijdig af te dragen. In geval van een rechtspersoon zijn de bestuurders/natuurlijke personen hoofdelijk aansprakelijk met hun gehele privé-vermogen indien deze met betaling in gebreke is en aannemelijk is dat de niet-betaling aan de bestuurders te wijten is als gevolg van kennelijk onbehoorlijk bestuur.
10. Het recht van Aruba is van toepassing op alle handelingen en overeenkomsten tussen leverancier en het Land Aruba. Geschillen tussen leverancier en het Land Aruba worden berecht door de naar het recht van Aruba bevoegde rechter.
11. Er geldt in principe een verjaringstermijn van twintig maanden na de aanvang van het dienstjaar waarin de geldschuld van het Land aan de leverancier op grond van de geleverde goederen en diensten invorderbaar is geworden, met inachtneming van de desbetreffende bepalingen van de Comptabiliteitsverordening 1989.
12. Indien het Land blijkens de administratie van de Ontvanger der Belastingen openstaande en reeds vervallen belastingvorderingen heeft op de leverancier, zal de Directie Financiën op verzoek van de Ontvanger der Belastingen de verschuldigde bedragen aan de leverancier tot het bedrag van de vordering ex artikel 10 van de Invorderingsverordening betalen aan de Ontvanger der Belastingen. Op grond van genoemd artikel is de Directie Financiën zelfs bevoegd dit uit eigen beweging naar de Ontvanger over te maken.

Gedeponeerd bij het Gerecht in Eerste Aanleg d.d. 20-4-2006

MINISTERIËLE BESCHIKKING
VAN
DE MINISTER VAN TOERISME, VOLKSGEZONDHEID EN SPORT

Handelende in overeenstemming met de

DE MINISTER VAN FINANCIËN, ECONOMISCHE ZAKEN EN CULTUUR

Overwegende:

dat een toezichtorgaan als bedoeld in artikel 4, tweede en derde lid, van de Landsverordening tot oprichting van een tweetal begrotingsfondsen ten hoeve van het toeristische product van Aruba (AB 2010 no. 55) bij ministeriële beschikking de dato 1 september 2010 van de minister belast met Toerisme en de minister belast met Financiën is ingesteld, onder de naam “toezichtorgaan Tourism Product Enhancement Fund” (hierna te noemen: TPEF);

dat de voorschriften omtrent de inrichting en de samenstelling van bovengenoemd toezichtorgaan in genoemde ministeriële beschikking zijn neergelegd;

dat ingevolge artikel IV van die ministeriële beschikking de leden van het toezichtorgaan TPEF door de ministers gezamenlijk worden benoemd en ontslagen;

Gelet op:

Artikel 4, tweede en derde lid, van de Landsverordening tot oprichting van een tweetal begrotingsfondsen ten behoeve van de toeristische promotie van Aruba onderscheidenlijk ten behoeve van de verbetering van het toeristische product Aruba (AB 2010 no. 55);

HEEFT BESLOTEN:

- I. Om op verzoek van de heer Curtis Fraser d.d. 21 september 2020, aan hem ontslag te verlenen uit het toezichtorgaan TPEF, met ingang van 21 september 2020 als vertegenwoordiger van de Minister belast met Infrastructuur.
- II. De onderhavige ministeriële beschikking wordt opgenomen in de Landscourant van Aruba.

28 september 2020

De Minister van Toerisme, Volksgezondheid en Sport,
D.P. Oduber

MINISTERIËLE BESCHIKKING
VAN
DE MINISTER VAN TOERISME, VOLKSGEZONDHEID EN SPORT

Handelende in overeenstemming met de

DE MINISTER VAN FINANCIËN, ECONOMISCHE ZAKEN EN CULTUUR

Overwegende:

dat een toezichtorgaan als bedoeld in artikel 4, tweede en derde lid, van de Landsverordening tot oprichting van een tweetal begrotingsfondsen ten hoeve van het toeristische product van Aruba (AB 2010 no. 55) bij ministeriële beschikking de dato 1 september 2010 van de minister belast met Toerisme en de minister belast met Financiën is ingesteld, onder de naam “toezichtorgaan Tourism Product Enhancement Fund” (hierna te noemen: TPEF);

dat de voorschriften omtrent de inrichting en de samenstelling van bovengenoemd toezichtorgaan in genoemde ministeriële beschikking zijn neergelegd;

dat ingevolge artikel IV van die ministeriële beschikking de leden van het toezichtorgaan TPEF door de ministers gezamenlijk worden benoemd en ontslagen;

Gelet op:

Artikel 4, tweede en derde lid, van de Landsverordening tot oprichting van een tweetal begrotingsfondsen ten behoeve van de toeristische promotie van Aruba onderscheidenlijk ten behoeve van de verbetering van het toeristische product Aruba (AB 2010 no. 55);

HEEFT BESLOTEN:

- I. In het toezichtorgaan TPEF wordt benoemd als lid, met ingang van 21 september 2020 en tot aan haar opzegging als vertegenwoordiger namens de minister belast met Infrastructuur:
dhr. ing. Ghisberto J.M. Figaroa.
- II. De leden van het toezichtorgaan TPEF benoemen uit hun midden een voorzitter, een vicevoorzitter, een secretaris en een penningmeester.
- III. Als lid dat zitting heeft in het toezichtorgaan TPEF, heeft betrokkene recht op een maandelijkse onkostenvergoeding van Afl. 500,- welke kosten ten laste komen van de begrotingspost 16600000.4309.01 van het toezichtorgaan TPEF.

IV. De onderhavige ministeriële beschikking wordt opgenomen in de Landscourant van Aruba.

28 september 2020

De Minister van Toerisme, Volksgezondheid en Sport,
D.P. Oduber

LANDSBESLUIT
VAN 17 SEPTEMBER 2020 No. 1

DE GOUVERNEUR VAN ARUBA
Op voordracht van de Minister van Transport, Communicatie,
en Primaire Sector

Gelezen:

het schrijven van de directeur van de Departamento Transporte Publico van 4 september 2019, kenmerk DTP/040-19 geh aan de minister van Transport, Communicatie en Primaire Sector;

Overwegende:

dat het wenselijk is de heer Omar Mario Croes, werkzaam bij de Departamento Transporte Publico, aan te wijzen als ambtenaar, die belast zal worden met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de Landsverordening personenvervoer;

Gelet op:

artikel 34b van de Landsverordening personenvervoer (AB 1995 no. GT 23);

HEEFT BESLOTEN:

- I. met ingang van heden de heer Omar Mario Croes, werkzaam bij de Departamento Transporte Publico, aan te wijzen als ambtenaar belast met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de Landsverordening personenvervoer;
- II. vast te leggen dat dit landsbesluit in de Landscourant van Aruba zal worden bekendgemaakt.

Oranjestad, 17 september 2020
J.A. Boekhoudt

De Minister van Transport, Communicatie en Primaire Sector,
C.V.J. Romero

LANDSBESLUIT
VAN 17 SEPTEMBER 2020 No. 2

DE GOUVERNEUR VAN ARUBA

Op voordracht van de Minister van Justitie, Veiligheid en Integratie

Gelezen:

het verzoek van de Minister van Justitie, Veiligheid en Integratie van 23 juni 2020 naar aanleiding van het schrijven van de Directeur van de Directie Arbeid en Onderzoek van 27 maart 2020, met kenmerk DAO/2020/G-022, gericht aan de Minister van Sociale Zaken en Arbeid;

Overwegende:

dat het wenselijk is de heer Giovanni G. Koffy, werkzaam bij de Directie Arbeid en Onderzoek, aan te wijzen als ambtenaar die belast zal worden met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de Landsverordening toelating en uitzetting;

Gelet op:

artikel 33, eerste lid, van de Landsverordening toelating en uitzetting (AB 1993 no. GT 33);

HEEFT BESLOTEN:

- I. met ingang van heden de heer Giovanni G. Koffy, in zijn hoedanigheid van ambtenaar bij de Directie Arbeid en Onderzoek, aan te wijzen als persoon belast met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de Landsverordening toelating en uitzetting;
- II. vast te leggen dat dit landsbesluit in de Landscourant van Aruba zal worden bekendgemaakt.

Oranjestad, 17 september 2020
J.A. Boekhoudt

De Minister van Justitie,
Veiligheid en Integratie,
A.C.G. Bikker

LANDSBESLUIT
VAN 1 OKTOBER 2020 No. 10
DE GOUVERNEUR VAN ARUBA

Overwegende:

dat Aruba ingaande 20 oktober 1987 het geassocieerde lidmaatschap heeft verworven van de “United Nations Educational Scientific and Cultural Organization”, afgekort “UNESCO”;

dat bij landsbesluit van 15 november 2019 no. 9 (489/19), de Arubaanse UNESCO-Commissie is ingesteld en gewijzigd;

dat in voornoemd landsbesluit wordt bepaald dat aan de Arubaanse UNESCO-Commissie een secretariaat wordt toegevoegd, dat onder leiding staat van een secretaris-generaal;

dat naar aanleiding van het bovenstaande het wenselijk en noodzakelijk is om het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-Commissie in te stellen;

Gelet op:

artikel 10 van de Landsverordening instelling ministeries 2018 (AB 2013, no. 94);

HEEFT BESLOTEN:

- I. bij het ministerie belast met onderwijs, het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-Commissie met ingang van 1 oktober 2020 in te stellen;
- II. dat het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-Commissie als doelstelling heeft het geven van ondersteuning en het bijstaan van de Arubaanse UNESCO-Commissie voor wat betreft de UNESCO strategisch middellange termijnplannen (de C/4 documenten), de tweejaarlijkse budgetplannen (de C/5 documenten), de implementatie van de programma's en de participatie van Aruba aan de verschillende conventies;
- III. dat het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-Commissie, bij het verwezenlijken van zijn doelstelling, dient te streven naar de volgende kerntaken:
 1. het geven van secretariële ondersteuning aan de Arubaanse UNESCO-Commissie in de ruimste zin;
 2. het bijwonen van de vergaderingen van de Arubaanse UNESCO-Commissie;
 3. het namens de Arubaanse UNESCO-Commissie coördineren van projecten die een subsidie van UNESCO hebben ontvangen;
 4. het ten behoeve van de Arubaanse UNESCO-Commissie administreren en controleren van de projecten en uitgaven;
 5. het fungeren als aanspreekpunt voor de Nationale UNESCO-Commissie in het algemeen, maar zeer in het bijzonder uit de regio;
 6. het coördineren en implementeren van het programma van UNESCO op werkerreinen van UNESCO;

- IV. dat de leiding van het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-commissie bij de secretaris-generaal berust;
- V. dat het secretariaat van de Arubaanse UNESCO-commissie zal bestaan uit:
1. leiding;
 2. afdeling Algemene Ondersteuning;
 3. afdeling Programma Coördinatie;
- VI. dat dit landsbesluit in werking treedt met ingang van 1 oktober 2020 en zal worden bekendgemaakt in de Landscourant van Aruba.

Oranjestad, 1 oktober 2020

J.A. Boekhoudt

de minister van Onderwijs, Wetenschap
en Duurzame Ontwikkeling,
A.R. Lampe

MINISTERIËLE REGELING
VAN 8 OKTOBER 2020

DE MINISTER VAN FINANCIËN, ECONOMISCHE ZAKEN EN CULTUUR

In overweging genomen hebbende:

dat het wenselijk is dat de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde aardolieproducten zoals vastgelegd in de “Prijnsregeling aardolieproducten” (AB 1990 no. 57) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

Artikel 2 van de “Prijnsregeling aardolieproducten” (AB 1990 no. 57) komt voor wat betreft het gedeelte dat betrekking heeft op de verkoopprijzen van benzine, gasolie en kerosine als volgt te luiden:

Het is verboden in Aruba de navolgende aardolieproducten te verkopen tegen een hogere groothandels- of kleinhandelsprijs per liter dan hieronder aangegeven:

Groothandelsprijs:

Benzine Unleaded-premium	:	153,7
Gasolie U.L.S.	:	114,0
Kerosine	:	103,3

Kleinhandelsprijs:

Benzine Unleaded-premium	:	178,9
Gasolie U.L.S.	:	135,0
Kerosine	:	119,1

Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 14 oktober 2020 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 14 oktober 2020.

X.J. Maduro